

Kauno kolegija

UAB „T OPTIMUS“

PASIŪLYMAS*
DĖL MAISTO TECHNOLOGIJŲ ĮRANGOS

____ 2018-09-11 ____ Nr. ____ 180911 ____
(Data)
____ Kaunas ____
(Sudarymo vieta)

Tiekėjo pavadinimas /Jeigu dalyvauja ūkio subjektų grupė, surašomi visi dalyvių pavadinimai/	UAB T OPTIMUS
Tiekėjo adresas /Jeigu dalyvauja ūkio subjektų grupė, surašomi visi dalyvių adresai/	Šv. Gertrūdos 22A-6, LT 44260 Kaunas
Asmens, pasirašiusio pasiūlymą saugiu elektroniniu parašu, vardas, pavardė, pareigos	Alma Petruškevičienė, direktorė
Telefono numeris	+37065630779 +37037261483
Fakso numeris	Nenaudojame
El. pašto adresas	info@toptimus.lt

/Pastaba. Pildoma, jei tiekėjas ketina pasitelkti subteikėją (-us) ar subteikėją (-us)/

subteikėjo (-ų) ar subteikėjo (-ų) pavadinimas (-ai)	-
subteikėjo (-ų) ar subteikėjo (-ų) adresas (-ai)	-
Įsipareigojimų dalis (procentais), kuriai ketinama pasitelkti subteikėją (-us) ar subteikėją (-us)	-

1. Šiuo pasiūlymu pažymime, kad sutinkame su visomis pirkimo sąlygomis, nustatytomis:
- 1) Atviro (supaprastinto) konkurso skelbime, paskelbtame Centrinėje viešųjų pirkimų informacinėje sistemoje.
 - 2) atviro (supaprastinto) konkurso sąlygose;
 - 3) kituose pirkimo dokumentuose (jų paaiškinimuose, papildymuose)
2. Pasirašydamas CVP IS priemonėmis pateiktą pasiūlymą saugiu elektroniniu parašu, patvirtinu, kad dokumentų skaitmeninės kopijos ir elektroninėmis priemonėmis pateikti duomenys yra tikri.
- Kartu su pasiūlymu pateikiami šie dokumentai:

Eil. Nr.	Pateiktų dokumentų pavadinimas	Dokumento puslapių skaičius
A	 espd-response.xml EBVPD dokumentas	
A	 espd-response.pdf EBVPD dokumentas	13
1	 1_priedas_laborator ine_iranga_konkursi 1 priedas laboratorine iranga konkursui	11

1-1	 DAB-BA-e-1813_inf o_konkursui.pdf Automatiniai drėgnomačiai su priedais	49
1-2	  ALJ_ALS_PLJ_PLS-BA ADAM_konkursui.p -e-1842_konkursui.pdf  YDB-03-IA-def-1511 _tankio_priedas.pdf Analitinės svarstyklės su priedais	79+19+225
1-3	 Titration_Station_ST I_konkursui.pdf Automatinis titratorius	1
1-4	 160350-FT_Ebulliom eter_konkursui.pdf Ebuliometras (alkoholio nustatymui gėrimuose)	1
1-5.1	 SOEKS_IMPULSE_kon kursui.pdf Aplinkos matuokliai teikiantys duomenis: Prietaisas skirtas aptikti ir nustatyti magnetinio ir elektrinio lauko vietas	52
1-5.2	 SOEKS_01M_konkurs ui.pdf Aplinkos matuokliai teikiantys duomenis: Prietaisas skirtas gama, beta ir rentgeno spinduliams aptikti bei išmatuoti ir apskaičiuoti radioaktyvios spinduliuotės lygį, spinduliuotės ir spinduliuotės kiekį (dozė) Geigerio-Miulero matavimo principu	24
1-5.3	 MWF8820_konkursui .pdf Aplinkos matuokliai teikiantys duomenis: Matavimo prietaisas, skirtas matuoti garso lygį, šviesos intensyvumą, oro drėgmę ir temperatūrą	6
1-5.4	 Limit_4800_konkurs ui.pdf Aplinkos matuokliai teikiantys duomenis: Vibracijos matuoklis, skirtas staklėms ir elektriniams bei pneumatiniams įrankiams tikrinti	1028
1-5.5	 GFG_460_konkursui. pdf Aplinkos matuokliai teikiantys duomenis: Nešiojamas dujų detektorius	6
1-5.6	Aplinkos matuokliai teikiantys duomenis: Matuoklis skirtas mikrobiologinės taršos monitoringui ant įvairių kontaktinių	16+12

	 PD_30_user_manual_konkursui.pdf paviršių viešojo maitinimo srityje  PD30_konkursui.pdf	
1-5.7	Aplinkos matuokliai teikiantys duomenis: Multifunkcinis prietaisas skirtas matuoti dalelių koncentraciją, aptinkos dujas (HCHO,CO), oro temperatūrą ir drėgmės matavimus su galimybe  DT_9880_konkursui.pdf matuoti įvairių paviršių temperatūrą	18
2	 2_priedas_centrifuga.pdf 2 priedas Centrifūga	2
2	 NEYA_16_konkursui.pdf  HE_24_75_konkursui.pdf Centrifūga  NEYA_rotors_konkursui.pdf	1+1+16
5	 5_priedas_dziovinimo_spinta.pdf 5 priedas džiovinimo spinta	3
5	 Termaks_.pdf Džiovinimo spinta	24
6	 6_priedas_alus.pdf 6 priedas Alaus gaminimo pilotinė įranga	5
6	 Schulz_konkursui.pdf Alaus gaminimo pilotinė įranga	5
9	 9_priedas_ledai.pdf 9 priedas Minkštų ledų gaminimo aparatas	2

9	 Manuale_minigel_ko nkursui.pdf Minkštų ledų gaminimo aparatas	48
10	 10_priedas_T_OPTI MUS_pasiulymas.pdf 10_priedas_T_OPTIMUS_pasiulymas	5

Pasiūlymo galiojimo užtikrinimui pateikiame _____ Nereikalaujama _____

(Nurodyti dokumentus)

Pasiūlymas galioja iki termino, nustatyto pirkimo dokumentuose.

Ši pasiūlyme nurodyta informacija nėra konfidenciali /perkančioji organizacija šios informacijos gali atskleisti tretiesiems asmenims/:

Eil. Nr.	Pateikto dokumento pavadinimas (rekomenduojama pavadinime vartoti žodį „Konfidencialu“)	Dokumentas yra įkeltas šioje CVP IS pasiūlymo lango eilutėje („Prisegti dokumentai“ arba „Kvalifikaciniai klausimai“ prie atsakymo į klausimą)
	-	-
	-	-

Pastaba. Tiekėjui nenurodžius, kokia informacija yra konfidenciali, laikoma, kad konfidencialios informacijos pasiūlyme nėra.

Mūsų siūlomos prekių kainos:

1 pirkimo objekto dalis „Matavimo įranga“

Eil. Nr.	Prekių ir paslaugų pavadinimas	Kiekis ir mato vnt.	Vieneto kaina, Eur (be PVM)	Vieneto kaina, Eur (su PVM)	Kaina, Eur (be PVM)	Kaina, Eur (su PVM)
1	2	3	4	5	6	7
1.	Automatiniai drėgnomačiai su priedais	4				
2.	Analitinės svarstyklės	2				
3	Automatinis titratorius	2				
4	Ebuliometras (alkoholio nustatymui gėrimuose)	1				
5	Aplinkos matuokliai teikiantys duomenis – komplektas iš 7 dalių	1				
IŠ VISO (bendra pasiūlymo kaina Eur)						
1						

2 pirkimo objekto dalis „Centrifuga“

Eil. Nr.	Prekių ir paslaugų pavadinimas	Kiekis ir mato vnt.	Vieneto kaina, Eur (be PVM)	Vieneto kaina, Eur (su PVM)	Kaina, Eur (be PVM)	Kaina, Eur (su PVM)
1	2	3	4	5	6	7
1.	Centrifuga	1	30			
IŠ VISO (bendra pasiūlymo kaina Eur)						

5 pirkimo objekto dalis „Džiovinimo spinta“

Eil. Nr.	Prekių ir paslaugų pavadinimas	Kiekis ir mato vnt.	Vieneto kaina, Eur (be PVM)	Vieneto kaina, Eur (su PVM)	Kaina, Eur (be PVM)	Kaina, Eur (su PVM)
1	2	3	4	5	6	7
1.	Džiovinimo spinta	1				
IŠ VISO (bendra pasiūlymo kaina Eur)						

6 pirkimo objekto dalis „Alaus gaminimo pilotinė įranga“

Eil. Nr.	Prekių ir paslaugų pavadinimas	Kiekis ir mato vnt.	Vieneto kaina, Eur (be PVM)	Vieneto kaina, Eur (su PVM)	Kaina, Eur (be PVM)	Kaina, Eur (su PVM)
1	2	3	4	5	6	7
1.	Alaus gaminimo pilotinė įranga	1				
IŠ VISO (bendra pasiūlymo kaina Eur)						

9 pirkimo objekto dalis „Minkštų ledų gaminimo aparatas“

Eil. Nr.	Prekių ir paslaugų pavadinimas	Kiekis ir mato vnt.	Vieneto kaina, Eur (be PVM)	Vieneto kaina, Eur (su PVM)	Kaina, Eur (be PVM)	Kaina, Eur (su PVM)
1	2	3	4	5	6	7
1.	Minkštų ledų gaminimo aparatas	1	1265,00	1530,65	1265,00	1530,65
IŠ VISO (bendra pasiūlymo kaina Eur)					1265,00	1530,65
Vienas tūkstantis penki šimtai trisdešimt €, 65 ct						

Tais atvejais, kai pagal galiojančius teisės aktus tiekėjui nereikia mokėti PVM, jis lentelės 5 ir 7 skilčių nepildo ir nurodo priežastis, dėl kurių PVM nemokamas: -

Direktorė

(Tiekėjo arba jo įgalioto asmens pareigų pavadinimas*)

(Parašas*)

Alma Petruskevičienė

(Vardas ir pavardė)

Dokumentą elektroniniu parašu pasirašė ALMA PETRUSKEVIČIENĖ

Data: 2018-09-11 15:27:12

*Pasirašoma atskirai elektroniniu parašu tuo atveju, kai dokumente nurodytas kitas nei visą pasiūlymą pasirašantis asmuo.

VALSTYBĖS ĮMONĖS REGISTRŲ CENTRO KAUNO FILIALAS

E. Ožėškienės g. 12, LT-44252 Kaunas, tel. (8 37) 42 40 01, faks. (8 37) 42 43 90, el. p.
Duomenys kaupiami ir saugomi Juridinių asmenų registre, kodas 135040952

KOMPETENTINGŲ INSTITUCIJŲ TVARKOMŲ JUNGTINIŲ DUOMENŲ APIE VIEŠŲJŲ
PIRKIMŲ PROCEDŪROJE DALYVAUJANTĮ TIEKĖJĄ (JURIDINĮ ASMENĮ)
PAŽYMA

2018-10-31 Nr. 435998

Tiekėjo pavadinimas	UAB "T OPTIMUS"
Tiekėjo kontaktinė informacija:	
telefono numeris	837261483
faksas	837208199
mobilusis telefonas	865647505
elektroninio pašto adresas	info@toptimus.lt
interneto svetainės adresas	www.toptimus.lt
Buhalterio (buhalterių) ar kito (kitų) asmens (asmenų), turinčio (turinčių) teisę surašyti ir pasirašyti tiekėjo apskaitos dokumentus, vardas, pavardė	RIMA ORLICKIENĖ
<u>Juridinių asmenų registras:</u>	
kodas	300050433
teisėnė forma	Uždaroji akcinė bendrovė
teisėnė statusas	Teisėnė statusas neįregistruotas
buveinė (adresas)	Kauno m. sav. Kauno m. Šv. Gertrūdės g. 22A-6
Vadovo, kito valdymo ar priežiūros organo nario ar kito asmens, turinčio (turinčių) teisę atstovauti tiekėjui ar jį kontroliuoti, jo vardu priimti sprendimą, sudaryti sandorį, vardas, pavardė	ALMA PETRUŠKEVIČIENĖ
įregistravimo data	2004-08-27
Registro tvarkytojas	Valstybės įmonės Registrų centro Kauno filialas
<u>Valstybinė mokesčių inspekcija prie Lietuvos Respublikos finansų ministerijos:</u>	
duomenys apie tiekėjo atsiskaitymą su valstybės, savivaldybių biudžetais ir valstybės pinigų fondais	Atsiskaitęs
Duomenų suformavimo data	2018-10-31
<u>Valstybinio socialinio draudimo fondo valdyba prie Socialinės apsaugos ir darbo ministerijos:</u>	
duomenys apie tiekėjo atsiskaitymą su Valstybinio socialinio draudimo fondu	Neįsiskolinęs
Duomenų suformavimo data	2018-10-29
<u>Įtariamųjų, kaltinamųjų ir nuteistųjų registras:</u>	
duomenys apie tiekėją	Dėl UAB "T OPTIMUS", kodas 300050433, per pastaruosius 5 metus nėra priimtas ir įsiteisėjęs apkaltinamasis teismo nuosprendis už nusikaltamas veikas, nurodytas Lietuvos Respublikos viešųjų pirkimų įstatymo 46 straipsnio 1 dalyje ir 3 dalyje.
duomenys apie tiekėjo vadovą, kitą valdymo ar priežiūros organo narį ar kitą (kitus) asmenį (asmenis), turintį (turinčius) teisę atstovauti tiekėjui ar jį kontroliuoti, jo vardu priimti	Alma Petruškevičienė, gim. [redacted] per pastaruosius 5 metus nėra priimtas ir įsiteisėjęs apkaltinamasis teismo nuosprendis ir ji neturi neišnykusio ar nepanaikinto teistumo už nusikaltamas

sprendimą, sudaryti sandorį

duomenys apie tiekėjo buhalterį (buhalterius) ar
kitą (kitus) asmenį (asmenis), turintį (turinčius)
teisę surašyti ir pasirašyti tiekėjo apskaitos
dokumentus

Duomenų suformavimo data

veikas, nurodytas Lietuvos Respublikos viešųjų
pirkimų įstatymo 46 straipsnio 1 dalyje.

Rimai Orlickienė, gim. [redacted]
pastaruosius 5 metus nėra priimtas ir įsiteisėjęs
apkaltinamasis teismo nuosprendis ir ji neturi
neišnykusio ar nepanaikinto teistumo už nusikalstamas
veikas, nurodytas Lietuvos Respublikos viešųjų
pirkimų įstatymo 46 straipsnio 1 dalyje.

2018-10-30

Pažymą išspausdino:

Kauno filialo Juridinių asmenų registravimo skyriaus
vyresnioji specialistė



GABRIELE BIELIŪNAITE

1 TECHNINĖS CHARAKTERISTIKOS

Skaidrus nuimamas indas n	1	2	3
Kiekvieno dubenio talpa, apie. l	6	6	6
Matmenys:			
plotis	20	40	60 cm
gylis	48	48	48 cm
aukštis	62	62	62 cm
Neto svoris, maždaug kg	25	45	61
Bendras svoris, apytiksliai. kg	27	48	64
Hermetiškas kompresorius			
Oro aušinamas kondensatorius			
Apsauga nuo perkrovos			
Triukšmo lygis mažesnis nei 70 dB (A)			

SVARBU

Elektrinės charakteristikos: perskaitykite duomenis ant plokštės kiekvienam atskiram gamintuvui. Tai yra priekinio skydo apačioje, už dešinės pusės esančio lašinimo dėklo. Prietaisų serijiniai numeriai (prieš juos yra simbolis #) rodomi žemiau esančiame rėmelyje). Visuomet nurodykite duomenis parodytas ant plokštelės.

Mes pasilieiname teisę iš dalies keisti šį vadovą be įspėjimo.

2 ĮVADAS

Atidžiai perskaitykite šią instrukcijų knygelę, kad susipažintumėte su visomis gamintuvo dalimis. Kaip ir visus mechaninius gaminius, šią mašiną reikės valyti ir prižiūrėti. Geram veikimui taip pat gali turėti bet koks poveikis išmontavimo ir valymo metu operatoriaus klaidos. Dėl šios priežasties kasdieninių operacijų, tokių kaip išardymas, valymas, dezinfekavimas ir pakartotinis surinkimas, svarbu, kad asmuo, naudojantis įrenginį, žino apie procedūras ir gali juos atlikti be klaidų.

3 MONTAVIMAS

1 Nuimkite gamintuvą iš pakuotės, kuri turėtų būti saugoma, jei to reikėtų ateityje.

SVARBU

Transportuodami ar pakeldami gamintuvą, niekada jo nelieskite permatomų talpyklų arba garintuvo cilindro. Gamintojas neatsako už padarytą žalą tokiu netinkamu elgesiu.

2 Patikrinkite, ar daviklis nebuvo sugadintas transportavimo metu. Jei taip, nedelsdami praneškite vežėjui.

3 Padėklą padėkite ant stendo, galinčio išlaikyti svorį, net esant pilnai apkrovai, turint omenyje SVARBU

pirmiau pateiktame 1 punkte minimas įspėjimas.

4. Visoje aplinkoje negali būti daigtūne mažiau kaip 15 cm atstumu, kad netrukdytų aušinimo oro srautui.

5 Patikrinkite prietaiso stabilumą, nustatydami aukščio reguliatorių, jei reikia. Naudokite tik originalias dalis.

6 Prieš įjungdami gamintuvą patikrinkite, ar maitinimas įtampa yra tokia pati, kaip nurodyta duomenų lentelėje. Prisijungti gamintuvą į vieno fazės tinklą, naudojant kištukus su įžeminimu, kaip nurodyta dabartiniuose standartuose. Jei gamintuvą neturi kištuko, prijunkite jį prie kabelio, kuris atitinka

pagal galiojančias šalies naudojimo taisykles, kuriose yra žemės jungtys arba lizdas ir tinka ne mažiau kaip 10 srovių

250 V (zonose, kurių įtampa yra 220-230 V 50-60 Hz) ir 20

250 V (zonose, kurių įtampa yra 100-115 V 50-60 Hz). Jei norėtumėte sukurti fiksuotą ryšį su maitinimo tinklu, prijunkite kabelį prie bipolinio sienos jungiklio, kurio kontaktinis atidarymas yra ne mažesnis kaip 3mm. Nejunkite pratęsimo laidų, kad prijungtumėte įrenginį prie maitinimo tinklo.

DĖMESIO

Įsitikinkite, kad prietaisas yra tinkamai įžemintas, kitaip jis gali sukelti elektros smūgius žmonėms arba sugadinti gamintuvą

7 Talpykla gamykloje iš anksto ir nėra išvalyta. Prieš naudojimą ją reikia išardyti, nuplauti ir valyti, vadovaujantis 5.3 skyriuje "VALYMAS" nurodytomis instrukcijomis.

SVARBU

Įdėkite prietaisą taip, kad būtų įjungtas maitinimo laidas lengvai prieinamas.

4 SAUGIAUS NAUDOJIMO INSTRUKCIJA

SVARBU

Šis prietaisas nėra skirtas naudoti vaikams ar asmenims su psichiniais ar jutimo sutrikimais arba trūksta

pakankamai žinių ar patirties, išskyrus atvejus, kai tai taikoma instrukcija apie prietaiso naudojimą

už saugą atsakingo asmens priežiūroje. Vaikai turi būti prižiūrimi, kad įsitikinti, jog jie nieko nedaro su prietaisu.

1 Nenaudokite gamintuvo neperskaitę šios instrukcijos.

2 Nenaudokite gamintuvo, jei jis netinkamai įžemintas.

3 Nejunkite išleidimo įtako prijungimo laidų per prailgintoją.

4 Nelaikykite gamintuvo, jei plokštės nėra pritvirtinta varžtais.

5 Neapsunkinkite aušinimo oro srauto.

6 Nenaudokite pirštų ar daiktų čiaupo atidaryme.

7 Negalima išmontuoti bako arba pašalinti maišytuvus arba skydus valymui ar priežiūrai, neįsitikinus, kad gamintuvas yra išjungtas.

8 Šis įrenginys gali dirbti kambario temperatūros intervale nuo + 5 ° ir + 32 ° C.

9 Šis įrenginys negali būti įrengtas zonose, kur vanduo yra purvinas.

10 Nenaudokite vandens purkštukų valymui.

11 Prietaisą reikia pastatyti horizontalioje padėtyje.

12 Nenaudokite mašinos virtuvėje.

5 VEIKLOS PROCEDŪROS

DĖMESIO

Jei maitinimo kabelis sugadintas, jį reikia pakeisti.

Norėdami išimti konteinerio dangtelį, paspauskite viršutinį mygtuką ir stumkite dangtelį link konteinerio priekio. Jei yra užraktas dangteliu pasukite raktą prieš laikrodžio rodyklę, kad atlaisvintumėte atvirą užraktą (žr. 2 pav.).

SVARBU

Kai dangtelis nėra sumontuotas, maišytuve, nei aušinimo funkcija veikia, o ekrane rodomas pranešimas "COV"

1 Prieš naudodamiesi, išvalykite ir išvalykite purkštuvą instrukcija paeikta 5.3 skyriuje. VALYMAS.

2 Atsižvelgdami į tai, užpildykite talpyklą norimu produktu žinant, kad perdirbimo metu kiekis padidės. Už tai, konteineriai negali būti pripildyti iki didžiausio talpos.

Paruoškite "granitą", apsvarstykite apie apytikslį kiekį 10%. Norėdami paruošti ledus, apsvarstykite, ar padidėja apie 30%.

3 Jei naudojate skystą arba miltelių bazę, specialiai paruoštą ledui kremai ar "granitai", laikykitės gamintojo nurodymų atsargiai.

4 Jei naudojate natūralius produktus "granito" ruošimui (pvz citrinų sultys, apelsinų sultys ar kava), ištirpinkite 150-200 gramų kiekvieno produkto litre cukraus.

5 Jei naudojami liofilizuoti produktai, kurias reikia atskiesti su pienu arba vandeniu, paruoškite produktą atskirame konteineryje ir įpilkite jį tik į mašinos konteinerį įsitikinkite, kad ši vienvisa medžiaga ir milteliai gerai ištirps

SVARBU

Bet kokių atveju, kai mišinys gaunamas, jo laipsniai Brix (cukraus kiekis procentais) turi būti didesnis nei 13. Niekada nenaudokite mašinos tik su vandeniu.

SVARBU

Naudokite gamintuvą tik maisto produktų gamyboje.

6 Valdiklių naudojimas (žr. 5.1 skyrių APRAŠYMAS VALDYMAS).

7 Talpykla turi veikti be pertrūkių: aušinimo sistema kiekvienam konteineryje automatiškai sustos, kai produktas yra paruoštas, išlaikant struktūros tankumą. Maišymo įtaisai vis tiek veiks toliau.

5. 1 KONTROLĖS APRAŠYMAS

Talpykloje yra įjungimo / išjungimo jungiklis, klaviatūra ir produkto temperatūros rodymas. Galima pasirinkti gamintuvo veikimo režimus naudojant klaviatūrą. Sekantys darbo režimai:

ICE CREAM AR GRANITA GAMYBA: šiame režime gamintuvas gamina ledus arba granitą, priklausomai nuo produkto talpykloje.

PRODUKTO SANDĖLIAVIMAS: šiame režime gamintuvas laikosi skysto produkto laikymo temperatūroje. Tai yra naudinga naktį išlaikyti produkto kokybę ir riboti elektros energijos suvartojimą.

VALYMAS: šiame režime maišytuvas sukasi dideliu greičiu ir aušinimas neįjungtas. Ši funkcija naudinga plovimo metu dezinfekuojuojant mašiną, kad būtų išvengta dezinfekavimo tirpalo aušinimo.

ĮJUNGIMO / IŠJUNGIMO jungiklis

ĮJUNGIMO / IŠJUNGIMO jungiklis yra pačiame gamintuve

Kairioji pusė. Jo funkcija yra tokia:

VALDYMO KLAVIATŪRA

figūra 1

Klaviatūros klaviatūros funkcijos yra tokios:

DĖL DISPENSERIO NAUDOJIMO

Įjunkite IŠJUNGIMO / IŠJUNGIMO jungiklį ties I. Įjungiamas raudonas LED B indikatorius.

Laikykite nuspaudę A klavišą, kol įkroviklis paleidžiamas. Paspauskite E arba H mygtukus, norėdami pasirinkti pageidaujamą išpylimo įtaiso veikimo režimą:

Mašinose, kuriose yra keli rezervuarai, paspauskite klavišą. išjunkite atitinkamą maišymą ir užšalimą

rezervuaras. Paspaudus vieną iš dviejų klavišų (E) arba (H), tai padaro galima suaktyvinti atitinkamą funkciją.

DĖMESIO

Jei maitinimo kabelis sugadintas, jį reikia pakeisti

SVARBU

Kai dangtelis nėra sumontuotas, nei maišytuvas, nei aušinimo funkcija veikia, o ekrane rodomas pranešimas "COV".

SVARBU

Bet kokių atvejų, kai mišinys gaunamas, jo laipsniai Brix (cukraus kiekis procentais) turi būti didesnis nei 13. Niekada nenaudokite mašinos tik su vandeniu.

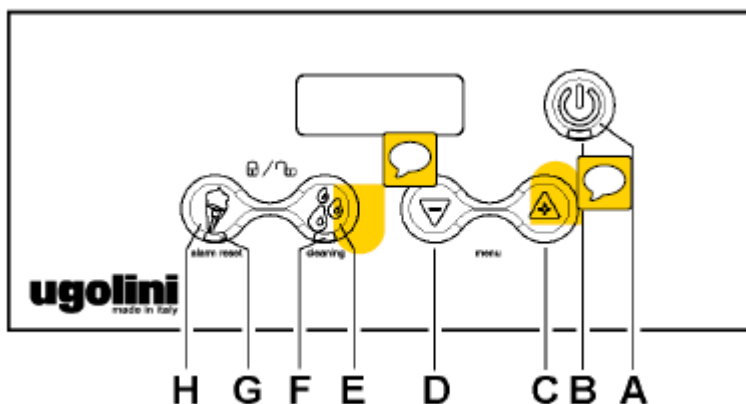
SVARBU

Naudokite gamintuvą tik su maisto produktų gamyboje.

Pozicija 0: gamintuvas yra išjungtas.

Pozicija I: gamintuvas yra įjungtas

VALDYMO KLAVIATŪRA



B Jei paspausite 2 sekundes, tai leis vartotojui pereiti iš budėjimo režimo į darbo režimą ir priešingai. Darbo režimu maišyklė sukasi ir įjungtas aušinimas.

C ir D didinti arba mažinti

E Jei paspaudžiamas, tai įjungia funkciją STORAGE.

Šis darbo režimas patvirtinamas, kai LED F užsidega, mirksi ar nuolat šviečia.

H Jei paspaustas, tai įjungiama ICE CREAM ARBA GRANITO GAMYBOS funkcija. Tai veikia, kai indikatorius G užsidega mirksi arba nuolat šviečia.

DĖL GAMINTUVO NAUDOJIMO

Ijunkite IŠJUNGIMO / IŠJUNGIMO jungiklį ties I. Įjungiamas raudonas LED B indikatorius. Laikykite nuspaudę A klavišą, kol įkroviklis paleidžiamas.

Paspauskite E arba H mygtukus, norėdami pasirinkti pageidaujamą išpylimo įtaiso veikimo režimą:

E Jei norite tik laikyti produktą.

H Jei norite paruošti ICE CREAM AR GRANITA

Mašinose, kuriose yra keli rezervuarai, paspauskite klavišą, susijusį su įjungtais darbo režimais, leis tai padaryti išjunkite atitinkamą maišymą ir užšalimą rezervuaruose. Paspaudus vieną iš dviejų klavišų (E) arba (H), galima suaktyvinti atitinkamą funkciją.

PAPILDOMOS FUNKCIJOS

DYDŽIO REGULIAVIMAS

Ekspluatuojant ICE CREAM arba GRANITA SAUGOJIMUI režimu paspaudus C ir D mygtukus, galima reguliuoti produkto tankį (minimali vertė 1, didžiausia vertė 10). Gamykloje nustatytas reguliavimas yra 6 vertė, tinkama ledų paruošimui. Ruošiant įvairius produktus, atkreipkite dėmesį į šias vertes:

Granita: sureguliuokite tankį nuo 3 iki 5.

Šerbetas: sureguliuokite tankį tarp 4 ir 6.

Vandeninis ledas: sureguliuokite tankį nuo 6 iki 8.

Ledo pagrindu pagamintas pienas: sureguliuokite tankį nuo 8 iki 10.

VALYMO REŽIMAS

Kai gamintuvas yra "STORAGE" režime, laikykite nuspaudę klavišą E tris sekundes aktyvuojasi WASHING režimas, kurio metu ekrane pasirodo "-.--". Šiame režime maišytuvas sukasi, bet aušinamas

nėra įjungtas. Naudodamiesi šia funkcija, skalbdami ir dezinfekuodami mašiną užkirsite kelią dezinfekavimo tirpalo aušinimui. Paspaudus bet kurį klavišą, gamintuvas išeina iš plovimo režimo ir grįžta į "STORAGE" režimą.

TEMPERATŪROS ALARMAS

Ekrane rodoma temperatūra paprastai yra fiksuota. Jei mirksi, tai reiškia, kad produktas išliko virš

maksimali laikymo temperatūra tam tikrą laiką ir todėl tikslinga patikrinti, ar nėra galimybės pablogėti

produkto kokybei. Norėdami iš naujo nustatyti signalą ir grįžti į fiksuotą ekraną, laikykite nuspaudę klavišą H tris sekundes.

SVARBU

Gaminio laikymo temperatūra gamykloje yra 4 ° C.

GARSAS (aliarmas)

Gaminio paruošimo metu šviesos diodas G mirksi. Kai produktas yra paruoštas, LED H nustoja mirksėti.

KEY LOCK Klaviatūra gali būti užrakinta, kad būtų išvengta prieigos prie gamintuvo komandos. Norėdami tai padaryti, laikykite nuspaudę klavišus E ir H tuo pačiu laiku dvi sekundes. Užrakto rodymas rodomas ekrane jis mirksi. Šiuo metu visi valdikliai užrakinami. Norėdami atrakinti klaviatūrą, laikykite nuspaudę mygtukus E ir H tris kartus sekundes. Atrakinimas rodomas, kai ekrane mirksi.

APSAUGA NUO PER DIDELIO TANKIO

Pernelyg didelis produkto tankis, siekiant apsaugoti tiekuvą, tiek aušintuvą, tiek maišytuvą yra trys minutės, o ekrane rodomas simbolis "----". Po trijų minučių iš naujo pradedama maišyti ir aušinti

ir ankstesnis tankio nustatymas yra sumažintas vienu lygiu. Norėdami iš naujo nustatyti aliarmo pranešimą ir grįžti į fiksuotą ekraną, palaikykite nuspauskite klavišą H tris sekundes.

5. 2 VEIKIMAS APSAUGINIAI DYDŽIAI

1 Laikas, reikalingas produkto aušinimui gauti, skiriasi priklausomai nuo keleto veiksnių, tokių kaip aplinkos temperatūra, pradinė produkto temperatūra, jos cukraus kiekis (laipsniais Brix), riebalų kiekis ir tankis.

2 Sumaišykite konteinerius su jau nuplaunamu produktu dar labiau padidina gamintuvo efektyvumą.

3 Toliau mažinti atkūrimo laiką ir taip padidinti talpyklos darbą, užpildykite bakus, kai yra lygis produktas nukrito iki garintuvo pusės.

4 Teisingai laikykite gaminį, dirbti naktį, bent jau "PRODUCT STORAGE" pozicijoje.

5 nakties operacija "PRODUCT STORAGE" pozicijoje taip pat pašalina galimą ledo susidarymą (dėl kondensacijos atmosferos drėgnumas) konteinerių išorėje.

6 Niekada neišjunkite gamintuvo, kai yra gaminys yra konteineryje. Jei neužšaldytas, produktas gali pablogėti. Be to, jei jis nėra sumaišytas, jis gali laikytis kartu ir formos ledų blokai. Jei maišytuvas vėl paleidžiamas tokiomis sąlygomis (nelaukdamas, kol ledas ištirps), gali būti kad gamintuvą bus sugadintas.

7 Visi tokios rūšies balionėliai turi išmesti šilumą. Jei vis dėlto tai emisija atrodo per didelė, patikrinkite, ar nėra šilumos šaltinio esanti netoli pat gamintuvo ir ypač prie tinkle plokštės. Taip pat įsitikinkite, kad oro srautas nėra trukdomas sienų, dėžių ar panašių sienų arti. Palikite bent 15 cm laisvą erdvę aplink gamintuvą. Galiausiai patikrinkite, ar filtras esantis žemiau galinio skydo, yra švarus.

DĖMESIO

Prieiga prie paslaugų zonos yra tik asmenims turintiems saugos ir higienos žinias bei praktinę patirtį.

5. 3 VALYMAS

1 Valymas ir plovimas yra būtini garantuojant puikius produkto ir skonio išsaugojimus didinant jūsų gamintuvo efektyvumą. Procedūros yra bendro pobūdžio ir gali skirtis dėl galiojančių sveikatos apsaugos nuostatų.

2 Prieš išmontuojant mašiną, konteineris turi būti ištuštintas. Atlikite šiuos veiksmus:

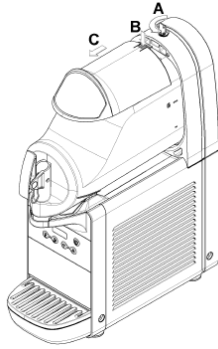
- naudokite klaviatūrą, kad pasirinktumėte VALYMO veikimo režimą
- jei reikia, palaukite, kol produktas tampa skystas
- ištuštinkite ledų talpas
- užpildykite konteinerius vandeniu ir leiskite gamintuvui dirbti CLEANING režime keletą minučių. Tada ištuštinkite konteinerius.
- laikykite nuspaudę klavišą A, kad išjungtumėte gamintuvą
- įjunkite ON / OFF SWITCH į OFF

5. 3. 1 PAŠALINIMAS

DĖMESIO

Prieš pradėdant bet kokio komponento išmontavimą visada atjunkite prietaisą iš elektros lizdo t.y. ištraukite kištuką iš lizdo.

1 Norėdami išimti konteinerio dangtelį, paspauskite mygtuką viršutinėje dalyje ir užlenkite dangtį į priekį. Jei yra uždarymo užraktas uždarykite rankenėlę prieš laikrodžio rodyklę, kad atrakintumėte



atidarymo mygtuką (žr. 2 pav.).

2 Norėdami išimti konteinerį, reikia stumti link aukštos specialios svirties (žr. 3 pav.),

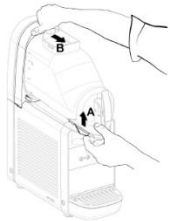


figura 3

tada išimkite talpyklą (žr. 4 pav.).

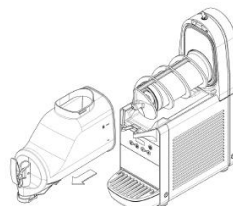


figura 4

3 Išimkite maišytuvą ištraukdami iš garintuvo cilindro. Tada nuimkite šešiakampį jungtį (žr. 5

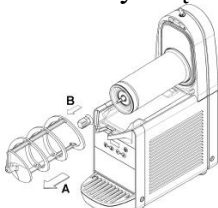


figura 5

pav.).



figura 6

Nuimkite tarpinę (žr. Pav 6)

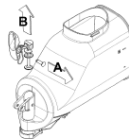


figura 7

5 Nuimkite maišytuvą (žr. 7 pav.).

6 Nuimkite laistymo dėklą ir ištuštinkite.

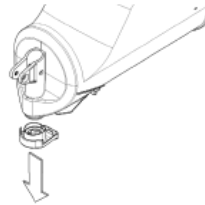


figura 8

7 Ištraukite srauto ribotuvą iš talpyklos (žr 8 pav)

5. 3. 2 VALYMAS

SVARBU

Neplaukite jokios mašinos dalies indaplovėje.

DĖMESIO

Prieš atliekant bet kokią valymą, atjunkite visada elektrą ištraukdami kištuką, įjungdami arba išjungdami išorinį sieninį jungiklį.

1 Paruoškite maždaug keturis litrus karšto vandens (45-60 ° C) pridedant reikiamo ploviklio, atidžiai laikantis gamintojo instrukcijos; tirpalas per daug koncentruotas iš tikrųjų tai gali sukelti žalą dalims, kurias reikia nuplauti, o per daug praskiestas gali nepakankamai išvalyti. Nenaudokite abrazyvinių ploviklių.

SVARBU

Siekiant išvengti žalos būtina naudoti tik plastikinių gaminių ploviklius.

2 Naudokite tinkamą šepetėlį ir kruopščiai nuplaukite ploviklio tirpalu, visas dalis, susijusias su produkto pagaminimu.

DĖMESIO

Nenaudokite per daug, ploviklio šalia elektrinių komponentų tai gali sukelti elektros šoką ar sugadinti įrenginį.

3 Garintuvo cilindrus išplaukite minkštu šerių šepetėliu.

4 Nuvalykite visas nuplautas dalis tekančiu vandeniu.

5. 3. 3 Dezinfekavimas

Dezinfekavimas turi būti atliekama nedelsiant prieš pradedant gaminti naują produktą arba tuoj pat po plovimo.

1 Prieš pradėdami toliau aprašytas procedūras, nusiplaukite rankas su antibakteriniu muilu.

2 Paruoškite maždaug aštuoniolika litrų tirpalo (karštas vanduo (45-60 ° C) ir dezinfekcinę medžiagą, patvirtinta jūsų šalies valdžios institucijų laikantis gamintojo specifikacijų. Jei nėra specialaus sanitarijos produkto, paruoškite vandens ir natrio hipochlorito tirpalą, santykiu 1 šaukštas į 2 litrus vandens.

- 3 Įmerkite visas dalis, kurias reikia dezinfekuoti tirpale produkto gamintojo nurodytą laiką.
- 4 Leiskite sudedamosioms dalims išdžiūti ant švaraus paviršiaus (dezinfekuoto).
- 5 Dezinfekuokite išorines gamintuvo dalis, nenaudodami abrazyvų.

5. 3. 4 ĮRANGOS SURINKIMAS

- 1 Į kamerą įdėkite lašinimo dėklą.
- 2 Tepkite bokšto stūmoklį, šešiakampį jungtį ir maišytuvą 9 pav. nurodytuose taškuose,

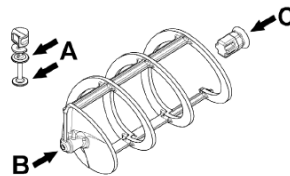


figura 9

naudojamas tik su įranga tiekiamą tepalą.

- 3 Surinkite įrangą atvirkštine tvarka palyginti su 8 pav.
- 4 Įstatykite konteinerio tarpiklį tinkamoje vietoje.

PASTABA: turi būti palaikomas didesnio skersmens kraštas į galinę sienelę (žr. 10 pav.).

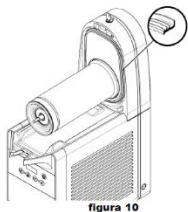


figura 10

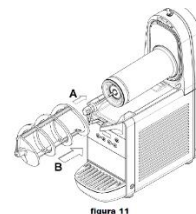


figura 11

- 5 Sumontuokite šešiakampią jungtį ir maišytuvą (žr. 11 pav.).

6. Surinkite prietaisą atbuline tvarka kuria išadrėte.

7. Neužmirškite pakeisti oro filtro (15 ir 16 pav.)

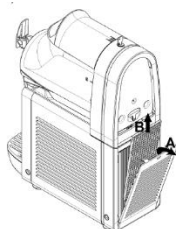


figura 14

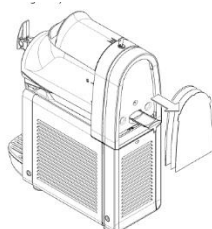


figura 15